

«Titre» «NOM»  
«CC\_défini»  
«ADRESSE»  
«M\_1150» «BRUXELLES»

**Art. 90 de la nouvelle loi communale.**

- Le conseil ne peut prendre de résolution si la majorité de ses membres en fonction n'est présente.
- Cependant si l'assemblée a été convoquée deux fois sans s'être trouvée en nombre compétent, elle pourra, après une nouvelle et dernière convocation, délibérer, quel que soit le nombre des membres présents, sur les objets mis pour la troisième fois à l'ordre du jour.
- Les deuxième et troisième convocations se feront conformément aux règles prescrites par l'article 87, et il sera fait mention si c'est pour la deuxième fois ou pour la troisième fois que la convocation a lieu ; en outre, la troisième convocation rappellera textuellement les deux premières dispositions du présent article.

---

**Art. 90 van de nieuwe gemeentewet.**

- De gemeenteraad kan geen besluit nemen, indien niet de meerderheid van de zittinghebbende leden aanwezig is.
- De raad kan echter, indien hij tweemaal bijeengeroepen is zonder dat het vereiste aantal leden is opgekomen, na een nieuwe en laatste oproeping, ongeacht het aantal aanwezige leden, op geldige wijze beraadslagen en besluiten over de onderwerpen die voor de derde maal op de agenda voorkomen.
- De tweede en de derde oproeping moeten geschieden overeenkomstig de voorschriften van artikel 87, en er moet vermeld worden of de oproeping voor de tweede of de derde maal geschiedt ; bovendien moeten de bepalingen van de twee vorige leden in de derde oproeping woordelijk worden overgenomen

En complément à son ordre du jour du mardi 22.10.2013, nous avons l'honneur de vous informer que le Conseil communal examinera également, au cours de cette séance, les points mentionnés ci-après :  
*Ter aanvulling van zijn dagorde van dinsdag 22.10.2013, hebben wij de eer u te melden dat de Gemeenteraad, tijdens deze zitting, eveneens de hiernavermelde punten zal onderzoeken :*

A la demande de M. Jean-Claude LAES, conseiller communal :  
Op verzoek van Dhr. Jean-Claude LAES, gemeenteraadslid :

066. Interpellation - "Mise en place des nouveaux organes de l'A.S.B.L. communale WOLU-SPORT : absence de suivi"  
*Interpellatie - "Aanstelling van de nieuwe organen van de gemeentelijke V.Z.W. WOLU-SPORT : gebrek aan follow-up"*

A la demande de Mme Alexia BERTRAND, conseiller communal :  
Op verzoek van Mw. Alexia BERTRAND, gemeenteraadslid :

067. Interpellation - "Absence de gardiens de la paix aux abords de nos écoles depuis la rentrée scolaire"  
*Interpellatie - "Gebrek aan gemeenschapswachters in de omgeving van onze scholen sedert de hervatting van de scholen"*

A la demande de M. Tanguy VERHEYEN, conseiller communal :  
Op verzoek van Dhr. Tanguy VERHEYEN, gemeenteraadslid :

068. Interpellation - "Diffusion des matchs de football place Dumon pour la Coupe du Monde 2014"  
*Interpellatie - "Uitzending van de voetbalmatchen Dumonplein voor de Wereldbeker 2014"*

A la demande de M. Antoine BERTRAND, conseiller communal, au nom du groupe ECOLO :  
Op verzoek van Dhr. Antoine BERTRAND, gemeenteraadslid, uit naam van de groep ECOLO :

069. Interpellation - "Embellissement de la place Dumon"  
*Interpellatie - "Verfraaiing van het Dumonplein"*

A la demande de Mme Cécile VAINSEL, conseiller communal :  
Op verzoek van Mw. Cécile VAINSEL, gemeenteraadslid :

070. Interpellation - "Manifestations étudiantes de l'I.C.H.E.C. (site Anjou)"  
*Interpellatie - "Studentendemonstraties van I.C.H.E.C. (terrein Anjou)"*

Ces points seront examinés en séance publique après le point 030 de l'ordre du jour.  
*Deze punten zullen in openbare vergadering na punt 030 van de dagorde onderzocht worden.*

Par ordonnance :  
*In opdracht :*

Le Secrétaire communal,  
*De Gemeentesecretaris,*

Le Président du Conseil communal,  
*De Voorzitter van de Gemeenteraad,*

Georges MATHOT

Francis DELPÉRÉE